

>> Get help in your language

You have the right to respectful service every time you interact with us.

To report instances of discrimination, harassment, or retaliation or threats for reporting these, you can:



▶ ConstituentAffairs@dss.nyc.gov



- ▶ Department of Social Services
718 291 4141
- ▶ NYC Commission on Human Rights
718 722 3131
- ▶ NY State Division of Human Rights
718 741 8400

繁體中文

>> 獲取您所用語言的協助。

您有權在每次與我們互動時，獲得受到尊重的服務。若要舉報遭受歧視、騷擾或因舉報而受到報復與威脅的情況，您可以：



▶ ConstituentAffairs@dss.nyc.gov



社會服務局
718 291 4141



紐約市人權委員會
718 722 3131



紐約州人權署
718 741 8400

Kreyòl Ayisyen

>> Jwenn èd nan lang ou.

Ou gen dwa pou resevwa sèvis ak respè chak fwa ou pran kontak ak nou.

Pou pote plent pou moun ki fè diskriminasyon kont ou, tizonnen ou, oswa pran vanjans oswa menase ou paske ou pote plent pou bagay sa yo, ou kapab:



▶ ConstituentAffairs@dss.nyc.gov



Depatman Sèvis Sosyal
718 291 4141



Komisyon Dwa Moun Vil New York
718 722 3131



Divizyon Dwa Moun Eta New York
718 741 8400

>> Obtenga ayuda en su idioma.

Tiene derecho a recibir un servicio respetuoso cada vez que interactúe con nosotros.

Para informar sobre casos de discriminación, acoso, o represalias o amenazas por haber presentado una queja, puede:



▶ ConstituentAffairs@dss.nyc.gov



- ▶ Departamento de Servicios Sociales
718 291 4141
- ▶ Comisión de Derechos Humanos de la ciudad de Nueva York
718 722 3131
- ▶ División de Derechos Humanos del estado de Nueva York
718 741 8400

Русский

>> Получите помощь на своем языке.

Вы имеете право на уважительное обслуживание при каждом обращении к нам.

Сообщить о случаях дискриминации и притеснения, об ответных мерах или угрозах можно следующим образом:



▶ ConstituentAffairs@dss.nyc.gov



Департамент социальных служб
718 291 4141



Комиссия по правам человека г.Нью-Йорк
718 722 3131



Отдел по защите прав человека штата Нью-Йорк
718 741 8400

Français

>> Obtenez de l'aide dans votre langue.

Nous nous engageons à vous offrir un service courtois et respectueux chaque fois que vous prenez contact avec nous.

Pour signaler un cas de discrimination, de harcèlement ou de représailles/de menaces pour avoir signalé un cas de discrimination ou de harcèlement, vous pouvez:



▶ ConstituentAffairs@dss.nyc.gov



Département des services sociaux
718 291 4141



Commission sur les droits de l'homme de la ville de New York
718 722 3131



Service des Droits de l'homme de l'État de New York
718 741 8400

« احصل على المساعدة بلغتك.»

لك الحق في الحصول على خدمة تتسم بالاحترام في كل مرة تتواصل معنا.

لكي تبلغ عن أي حالة من حالات التمييز، أو التحرش، أو الانتقام أو التهديد، لكي تقوم بالإبلاغ عن هذه الحالات، يمكنك القيام بما يلي:

✉ ConstituentAffairs@dss.nyc.gov

إدارة الخدمات الاجتماعية
718 291 4141

نيويورك لحقوق الإنسان مفوضية مدينة
718 722 3131

أو اتصل بإدارة حقوق الإنسان بولاية نيويورك
718 741 8400

» 获取您所用语言的帮助。

每次与我们互动时，您都有权获得给予尊重的服务。

如要举报遭受歧视、骚扰，或因举报而遭到报复或威胁的情况，您可以：

✉ ConstituentAffairs@dss.nyc.gov

社会服务局
718 291 4141

纽约市人权委员会
718 722 3131

纽约州人权处
718 741 8400

» 여러분이 사용하는 언어로 지원받으세요.

저희에게 연락하시면 언제든지 적절한 서비스를 받으실 권리가 있습니다. 차별, 부당행위, 보복 또는 위협에 대한 사건을 신고하려면 다음 방식으로 연락하실 수 있습니다.

✉ ConstituentAffairs@dss.nyc.gov

사회복지부
718 291 4141

뉴욕 시 인권위원회
718 722 3131

또는 뉴욕 주 인권부
718 741 8400

» Uzyskaj pomoc w swoim języku.

Ma Pan(i) prawo do pełnej szacunku obsługi za każdym razem podczas kontaktów z nami.

Aby zgłosić przypadki dyskryminacji, nękania, odwetu lub gróźb z powodu zgłoszenia takich przypadków, należy:

✉ ConstituentAffairs@dss.nyc.gov

Wydział Usług Społecznych
718 291 4141

Komisja Praw Człowieka miasta NYC
718 722 3131

Wydział Praw Człowieka stanu Nowy Jork
718 741 8400

« اپنی زبان میں مدد حاصل کریں۔»

آپ کو ہر بار ہم سے معاملہ کرتے وقت مؤدبانہ خدمت کا حق حاصل ہے۔

امتیازی سلوک، براسانی یا انتقامی کارروائی یا ان کی اطلاع دہنگی پر دھمکیوں کے واقعات کی رپورٹ کرنے کے لیے، آپ یہ کر سکتے ہیں:

✉ ConstituentAffairs@dss.nyc.gov

محکمہ برائے سماجی خدمات
718 291 4141

NYC کے کمیشن برائے انسانی حقوق
718 722 3131

NY اسٹیٹ کے شعبہ برائے انسانی حقوق
718 741 8400

» আপনার ভাষায় সাহায্য পান।

আমাদের সঙ্গে প্রতিটি সাক্ষাতে সম্মানের সঙ্গে পরিষেবা পাওয়ার অধিকার আপনার আছে।

এই অভিযোগ জানানোর জন্য যদি আপনার সাথে বৈষম্য, হয়রানি বা প্রতিশোধ বা হুমকির ঘটনা ঘটে, তাহলে আপনি:

✉ ConstituentAffairs@dss.nyc.gov

সমাজসেবা বিভাগ
718 291 4141

NYC মানবাধিকার কমিশন
718 722 3131

NY স্টেটের মানবাধিকার বিভাগ
718 741 8400